

018465

国家民委民族问题五种丛书之一

中国少数民族语言简志丛书

哈萨克语简志

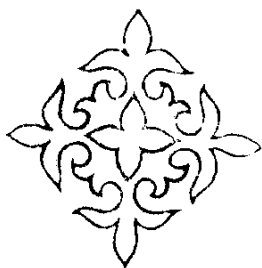
耿世民 李增祥 编著

《国家民委民族问题五种丛书》之一

中国少数民族语言简志丛书

哈萨克语简志

耿世民 李增祥 编著



民族出版社

出 版 说 明

我国是一个统一的多民族的社会主义国家。除回族、满族已使用汉语，一些散居、杂居区的少数民族使用着汉语或其它少数民族语外，各民族都有自己的语言。宪法规定：“各民族都有使用和发展自己的语言文字的自由”。随着社会经济文化的发展，各民族语言也得到了丰富发展，民族语言的调查研究和民族文字的使用和发展都受到了党和政府的重视。三十年来，民族语文工作者在这方面做了不少工作，并取得了一定的成绩。为了介绍我国各民族语言情况，加强国内各民族的互相了解，共同学习，丰富人们对我国民族语言的知识，扩大人们的语言视野，更好地贯彻党的民族语文政策，推动民族语文研究的进一步发展，我们决定出版《中国少数民族语言简志丛书》。

收入本丛书的全国各少数民族语言简志，是根据中国社会科学院民族研究所（原中国科学院少数民族语言研究所）、中央民族学院、各有关省和自治区的民族事务委员会、民族语文机构、民族研究所等单位的同志五十年代以来陆续搜集的语言材料写成的。现在以两种版本即某某语言简志单行本和某某语族语言简志合订本的形式陆续出版。

国家民委民族问题五种丛书编辑委员会
《中国少数民族语言简志丛书》编辑组

目 录

出版说明

概 况	1
语 音	3
一、元音	3
二、辅音	5
(一) 单辅音 (5)	
(二) 复辅音 (8)	
三、音节	9
四、重音	10
五、语音和谐规律	11
(一) 元音和谐规律 (11)	
(二) 辅音和谐规律 (14)	
六、主要的语音变化	14
(一) 元音的脱落 (14)	
(二) 元音的增加 (14)	
(三) 辅音的前进同化 (15)	
(四) 辅音的后退同化 (16)	
词 法	18
一、词干和附加成分	18
二、词类	19
(一) 名词 (20)	
(二) 形容词 (41)	
(三) 数词 (43)	
(四) 代词 (50)	
(五) 动词 (59)	
(六) 副词 (100)	
(七) 后置词 (104)	
(八) 连接词 (112)	
(九) 语助词 (118)	
(十) 语气词 (125)	
(十一) 感叹词 (130)	
(十二) 摹拟词 (132)	
句 法	135

一、词组	135
(一) 联合词组 (135)	
(二) 偏正词组 (136)	
(三) 主谓词组 (147)	
(四) 固定词组 (147)	
(五) 复合词组 (148)	
二、句子	148
(一) 句子成分 (148)	
(二) 句子的结构 (158)	
(三) 句子的语气和语调 (171)	
词 汇	174
一、词汇的组成	174
二、构词法	179
(一) 根词 (179)	
(二) 派生词 (180)	
(三) 合成词 (191)	
方 言	194
一、语音方面	194
二、语法方面	196
三、词汇方面	197
文 字	199
词汇附录	205
后 记	245

概 况

哈萨克族自称qazaq。我国的哈萨克族主要聚居在新疆维吾尔自治区伊犁哈萨克自治州的伊犁、塔城、阿勒泰三个专区和博尔塔拉蒙古自治州、巴里坤哈萨克自治县、木垒哈萨克自治县；除此以外，在甘肃阿克赛哈萨克自治县也有一部分哈萨克族。我国哈萨克族的人口，据一九八二年第四次全国人口普查，有九十万七千余人，其中绝大多数人用哈萨克语作为主要交际工具。在同维吾尔族、汉族杂居的地方，一部分哈萨克族也兼通维吾尔语或汉语。

哈萨克语在形态结构上属于粘着语的类型，在系属上属于阿尔泰语系突厥语族的克普恰克语组。在我国突厥语族诸语言中，最接近哈萨克语的是柯尔克孜语。哈萨克语和同语族的其它语言相比，既有基本的共同成分，又有其自己的特点。这些特点在语音、语法、词汇各个方面都有所表现。例如，语音方面，词首的舌面浊的破裂摩擦音ɢ代替了其它语言的舌面浊的摩擦音j。词间和词尾的舌尖前清的摩擦音s代替了其它语言的舌叶清擦音ʃ。词间和词尾的双唇浊擦音w和舌面浊擦音j代替了其它语言的小舌浊擦音χ和舌根浊的不送气塞音g。哈萨克语中没有象撒拉语中所保存的第一性长元音即古代突厥语中的长元音，以及其它语言中的复合元音，也没有象柯尔克孜语中的第二性长元音，即由古代突厥语aɣ、uɣ等音组发展成的长元音。元音和谐比较严整，表现为前后元音的和谐和前后元音和谐加圆唇元音和谐两个方

面。语法方面，多一个助格附加成分，动词的语法形式较多，特别是助动词有很多特点。词汇方面，反映畜牧业生产活动的词语极为丰富。我国的哈萨克语比较统一，方言差别较小，只有伊犁地区的阿勒班和苏万部落的语言和其它地方的语言有微小的差别，这些差别主要表现在语音和词汇两个方面。当前，我国哈萨克族人民使用一种由右向左横写的、波斯式的阿拉伯字母的拼音文字。字母表由二十九个字母和一个软音符号组成。

我国哈萨克语的书面标准语形成于本世纪三十年代。解放后，由于民族文化的发展和繁荣，以及受兄弟民族语言的影响，现代哈萨克语书面标准语获得了进一步的丰富和发展。哈萨克语文可以表达复杂的科学概念和细腻的文采，并广泛应用于社会生活的各个方面。哈萨克语言和文字已经成为哈萨克族人民行使自治权利的主要工具之一。在伊犁哈萨克自治州和其它哈萨克族聚居的地方建立的哈萨克族学校中，普遍使用哈萨克语文进行教学。哈萨克语广播和哈萨克文报刊、书籍的出版、发行也有很大发展。

下面从语音、词法、句法、词汇、方言、文字六个部分对我国的哈萨克语作一简要介绍。

语 音

一、元 音

哈萨克语共有九个元音，即：a、æ、e、ə、i、o、ø、u、y。按发音舌位的不同，可分为前元音和后元音；按口的开合与否，可分为宽元音和窄元音；按唇部圆敛与否，可分为圆唇元音和展唇元音。列表如下：

唇状 口的开合 舌位前后	展 唇		圆 唇	
	宽元音	窄元音	宽元音	窄元音
后 元 音	a	ə	o	u
前 元 音	æ、e	i	ø	y

元音说明：

a有两个变体a、æ；a多出现在q、k、ŋ的前后，如：aq“白”，qazaq“哈萨克”，qaraxaj“松树”，aŋ“野兽”；æ多出现在ɟ、ɕ和j之间，如：ɟæj“茶”，ɕæjlaw“夏季牧场”。a可

以出现在词首、词间和词尾。在多音节词中，一般第二音节的a发音不太清晰，如：balâlar“孩子(复数)”，qalâdan“城市(从格)”等。

æ一般只出现在词的第一音节，而且多限于阿拉伯语、波斯语借词，如：æke“父亲”，tæte“妈妈”，ængime“故事”，ðænnat“天堂”，kæsip“职业”。

o位于词首时，有^u化现象，如：^uotan“祖国”，^uol“他(她、它)”。在本族语词中，o只出现在词的第一音节。

ø位于词首时，有^y化现象，如：^yøt“胆”，^yøner“技艺”。在现行文字中，ø只出现在词的第一音节；在口语中，当词的第一个音节的元音为ø、y时，第二、第三音节中的e通常读成ø，如：øte~øtø“很”，bødene~bødønø“鹌鹑”，kyrek~kyrøk“铲子”。

u和y在现行文字中都只出现在词的第一音节中。在口语中，当词的第一音节的元音为u或o时，第二音节后的ə通常读成u，如：uzən~uzun“长的”，turməs~turmus“生活”，toləq~toluq“完备的”；当词的第一音节的元音为y或ø时，第二音节后的i通常读成y，如：kəlik~kəlyk“牲口”，ðyjrik~ðyjryk“飞快的”。

u出现在半元音j前时，发音部位前移，近似y，如：tujaq~tyjaq“蹄子”，qujrəq~qyjruq“尾巴”。

e可以出现在词首、词间和词尾，既可出现在词根中，也可以出现在附加成分中，如：el-de“国家(位格)”，yj-ge“房子(与格)”；在口语中，e位于词首时，有ⁱ化现象，如：eliw~ⁱeliw“五十”，emde-~ⁱemde-“医治”。

ə和i可出现在词首、词间和词尾，既可出现在词根中，也可以出现在附加成分中，如：qərəq“四十”，bir“一”，oqəw+fə“学生”，em+fī“医生”。在口语中，ə出现在半元音j及舌叶音ɟ，ɬ的前后时，发音部位前移，近似i，如：səjər~sijir“乳牛”，fəbən~fībən“苍蝇”，ɬəlan~ɬīlan“蛇”。

ə、i、u、y四个窄元音如出现在词首，在口语中常出现非音位性质的前喉塞现象，如：əs“烟”，əmərt“黄昏”，ənta“勤奋”，is“工作”，ij“内部、里面”，ijt“狗”，uʃ“尖”，uw“毒”，ujat“羞耻”：yʃ“三”，yki“猫头鹰”，yst“上、上面”。

二、辅 音

(一) 单辅音

哈萨克语共有二十四个辅音音位，即：b、p、m、w、f、v、d、t、n、l、r、z、s、ʃ、j、g、k、ŋ、q、χ、ʁ、h、。其中p、t、ʃ、k、q是送气的清音，即：[pʰ]、[tʰ]、[ʃʰ]、[kʰ]、[qʰ]。列表如下：

发音部位 发音方法		双唇	唇齿	舌尖前	舌叶	舌面中	舌根	小舌	喉
塞音	清 送 气	p		t			k	q	
	浊 不 送 气	b		d			g		
擦音	清		f	s	ʃ			χ	h
	浊	w	v	z		j		ʁ	
塞擦音	清 送 气				ʈ				
	浊 不 送 气				ɖ				
鼻 音		m		n			ŋ		
边 音					l				
颤 音					r				

辅音说明：

1. f、v 只在借词中出现，在口语中 f 常为 p，v 常为 w 或 b 代替。

2. g、x 多出现在词间，很少出现在词首。位于词首时，多为借词，不出现在词尾。如：eginji “农民”，belgi “标志”，gawhar “宝石”，garmon “手风琴”；aka “哥哥”，qokam “社会”，kaləm “学者”，kasər “世纪”等。

3. l、r 多出现在词间和词尾，很少出现在词首。当位于词首时，有增音现象，常加一不清晰的窄元音 ə 或 i，u 或 y，如：laq~əlaq “山羊羔”，lezde~ⁱlezde “瞬间”，ras~əras “真的”，ruw~^uruw “部落”等。

4. j 位于词首和辅音后时，口语中读成 ʃ，如：jal~ʃal “老头儿”，maljə~malʃə “牧民”。位于元音间及音节尾时读成 ʃ，与文字一致，如：kəʃe “街道”，meʃ “炉子”等。

5. ɖ 多出现在词首和词间，较少出现在词尾。位于元音间和音节尾时，口语中读成 ʒ，如：aɖal~aʒal “死期”，saɖda~saʒda “礼拜时用的毯子”，laɖ~əlaʒ “办法”；出现在词首及辅音后时，口语中读成 ɖ，与文字一致，如：ɖol “道路”，qalɖəŋda- “开玩笑”等。

6. q 可出现在词首、词间和词尾。在词间位于清辅音前时读成 χ，如：maqtaw~maxtaw “赞扬”，ɖaqsə~ɖaxsə “好”等。

7. χ 只出现在阿拉伯语、波斯语借词中，在口语中尚不稳定，常为 q 代替，如：χaləq~qaləp “人民”，raxat~raqat “舒适”等。

8. h 只在本族语词的摹拟词和感叹词中出现，如：moh-moh “唤马声”，ywh “长叹声”；在少数阿拉伯语、波斯语借词中出现时，在口语中常为 χ 所代替，如：qaharman~qaxarman “英雄”，gawhar~gawχar “宝石”等。

9. p, w, m, t, s, z, n, l, r, ʃ, ɕ, k, q, h 等可出现在词首、词间和词尾；b, f, v, d, ʈ, g, x, ɣ 可出现在词首、词间，在本族语词中不出现在词尾；j, ŋ 可出现在词间、词尾，不出现在词首。

单辅音例词：

词首		词间		词尾	
b	buzaw	牛犊	ɕabakə	春毛	—
p	pəs-	熟	ɕapəraq	叶子	qap
w	waqət	时间	æwre	麻烦	taw
m	mal	牲畜	əmir	生活	ystem
f	fakt	事实	patefon	留声机	telegraf
v	vagon	车厢	avangart	先锋	nerv
t	til	语言	maqta	棉花	ot
d	derbes	单独	adam	人	—
s	səjər	牛	esik	门	qas
z	zaman	时代	sezim	感觉	tez
n	nar	单峰驼	ini	弟弟	on
l	laq	山羊羔	bala	孩子	bel
r	raχmet	谢谢	erin	嘴唇	ter
ʃ	ʃaʃ	头发	ɕuməsʃə	工人	qələʃ
j	—		ɕajlaw	夏季牧场	aj
ʈ	ʈ'emodan	皮箱	ganʈin	钢琴	—
ɕ	ɕem	饲料	kəɕe	粥	baɕ
k	keʃe	昨天	æke	父亲	bilek
g	gyl	花	egin	庄稼	—
q	qar	雪	baqət	幸福	aq
x	xabar	消息	raχat	舒适	tarijx
ɣ	kaʃəq	情人	aka	哥哥	—

ŋ	—	təŋda-	听	aŋ	野兽	
h	hidgra	回教纪元	ahəla-	叹息	ywh	长叹声

(二) 复辅音

哈萨克语本族语词的复辅音共有二十种组合，这些组合是指在YFF, FYFF (y-元音, F-辅音) 两种音节结构里结尾的两个辅音。二十种组合中，除st为两个清辅音的组合以外，其余的均是浊辅音在前，清辅音在后。

1. 由各种鼻音分别同部位相同或相近的塞音组成的 mp、nt、ŋt、ŋk、ŋq;
2. 由边音和塞音组成的 lp、lt、lk、lq;
3. 由颤音和塞音组成的 rp、rt、tk、rq;
4. 由边音、颤音和擦音组成的 lf、rs、rf;
5. 由半元音和塞音或擦音组成的 wp、wh、jt。

哈萨克语中的复辅音稳定性不强，当由复辅音构成的词加附加成分后产生词义或词形的变化时，原来属于一个音节的复辅音有可能拆散到前后两个音节里去。

复辅音例词：

mp	kymp-kymp	噗咚噗咚 (声)
nt	ant	誓言
	dʒent	由黄油、黄米、糖制成的食品
ŋt	ʃaŋt	阴霾
ŋk	dyŋk	咚、呼
ŋq	daŋq	光荣
lp	səlp-səlp	吧咭吧咭 (声)
lt	salt	习惯
	kilt	钥匙
lk	selk et-	一惊
lq	səlq et-	栽倒
lf	qalʃ-qalʃ et-	发抖

rp tarp-tarp 踢里跋啦(声)
 rt astert 山之低处 ørt 火灾
 rk kyrk-kyrk 咳咳(声)
 rq zərq et- 心突然一沉
 rs tars-turs 噼噼啪啪(声)
 rf qarʃ-qarʃ 咯吱, 嘎吱(声)
 wp æwp 抬重物时的呼语
 wh ywh 啊
 jt ajt- 说 ijt 狗
 st ast 下 yst 上

现将本族语词中复辅音的组合列表如下:

前部分	后部分	塞 音				擦 音		
		p	t	k	q	s	ʃ	h
鼻音	m	mp						
	n		nt					
	ŋ		ŋt	ŋk	ŋq			
边音	l	lp	lt	lk	lq		lʃ	
颤音	r	rp	rt	rk	rq	rs	rʃ	
半元音	w	wp						
	j		jt					
擦音	s		st					

三、音 节

哈萨克语的音节有六种结构类型。

1. 元音单独构成, 如: e “哦, 啊”, a “嗯? 什么? ”, æ-ke “父亲”等。

2. 元音 + 辅音, 如: el “人民”, al- “拿”, ar-qa “后背”等。

3. 辅音 + 元音, 如: qa-la “城市”, dge-tim “孤儿”, dor-ba “小口袋”等。

4. 辅音 + 元音 + 辅音, 如: syt “奶”, o-tan “祖国”, tər-naq “指甲”等。

5. 元音 + 辅音 + 辅音, 如: art- “驮”, ert-te- “备鞍”等。

6. 辅音 + 元音 + 辅音 + 辅音, 如: dgo-kalt- “消灭”, kyn-girt “晦暗的”等。

在这六种音节类型中, 只有第五、第六两种出现较少。

音节可分为开音节和闭音节。以元音收尾的音节叫开音节, 以辅音收尾的音节叫闭音节。

音节的核心是元音, 词中元音的数量即音节的数量, 有几个元音, 即有几个音节。元音可以单独构成音节, 也可以和辅音结合构成音节。哈萨克语既有单音节词, 又有多音节词。多音节词的音节划分原则如下:

1. 如果两个元音之间有一个辅音, 该辅音归后一个音节, 如: ana <a-na> “母亲”。

2. 如果两个元音之间有两个辅音, 两个辅音分别归前后两个音节, 如: erte <er-te> “早”。

3. 如果两个元音之间有三个辅音, 前两个辅音归前一个音节, 后一个辅音归后一个音节, 如: dgo-kalt-pa- <dgo-kalt-pa> “别丢失”。

四、重 音

哈萨克语中的多音节词, 在音节之间有重读和非重读的区

别。一般来说，词的最后一个音节的元音要重读，如：da-jən-'
da- “准备、预备”，o-'tən “柴禾”，dʒu-mərt-'qa “蛋”。

词具形态变化后，原来的重音就移到后面附加成分的元音上，如：o'qəw “学习”，oqə'təw “教”，oqə'təw'ʃə “教员”。哈萨克语中大多数附加成分都带有重音，不带重音的附加成分有：谓性人称附加成分，构成动词命令式的附加成分等。另外，辅助名词、后置词、语气词一般不带重音。

五、语音和谐规律

哈萨克语本族语词或借入的时间比较久的借词中，词根本身的元音或部分辅音之间，或词根与附加成分的元音或部分辅音之间，存在一种特殊的相互谐调、制约和搭配的规律。这种规律我们称之为语音和谐规律。哈萨克语的语音和谐规律分为元音和谐规律和辅音和谐规律两种。

（一）元音和谐规律

哈萨克语的元音和谐有两条基本规律。

1. 部位和谐

部位和谐是哈萨克语元音和谐的基础。在本族语词和历史比较久的借词中，舌位前后不同的两组元音，绝对不能同时出现在一个词根、词干和附加成分中。词根中，第一个音节的元音如果是前元音，后续音节中的元音也必然是前元音；词根中，第一个音节的元音如果是后元音，后续音节中的元音也必然是后元音。

根据这一规律，现就哈萨克语元音的部位和谐在文字上的反映，归纳如下表（见第12页）。

根据此表可以看出：词的第一个音节中的元音如为后元音

首音节中的元音	后续音节中的元音	例词
a	a, ə	bala 孩子 + lar (复数) + ə (第三人称领属) mal 牲畜 + ə (第三人称领属) + nan (从格)
ə	a, ə	ədəs 器皿 + tar (复数) + ə (第三人称领属) + nan (从格) məna 这 + lar (复数) + ə + ɲəz (第二人称领属) + dan (从格)
o	a, ə	qıraq 灶 + tar (复数) + ə (第三人称领属) + na (与格) toperaq 土 + tə (宾格)
u	a, ə	ujal-害羞 + ma (否定) + j + də (过去时) quməra 瓶子 + sə (第三人称领属) + nan (从格)
æ	e, i	ælem 宇宙 + det-周游世界 ædet 习惯 + te (位格) + gi + dej (象) 象往常一样
e	e, i	egin 庄稼 + ji 农夫 + ler (复数) 农夫们 tizbek 串 + te 串起 + l (被动态) + iw (动名词)
i	e, i	bilim 知识 + der (复数) + i + ɲiz (第二人称领属) + di (宾格) 把您的知识, kişkene 小的 + si (第三人称领属)
ø	e, i	økpe 肺 + le (动词) + giş (形容词) 总抱怨的 ørik 杏 + ter (复数) + i (第三人称领属) 杏
y	e, i	ylken 大的 + der (复数) + i (第三人称领属) + nen (从格) dzyzik 戒指 + ter (复数) + i + m (第一人称领属) + di (宾格)